

VAT reg.nr.: DE291636029



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight

Porto franco/
Free

Porto
assegnato /
Not Free

Ferrovia/
Rail

Trasporto /
Freight

Espresso/
Express

Mezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

Mezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

Incoterms

DAP Modugno

3 Consegna n./
Delivery Note No.

39923355

4 Data spedizione/
Shipping Date

17.12.2019

5 Fattura/Invoice

6 Nr./No.

7 Data/Date

**N. fornitore/
Supplier No.**

91001509

VAT reg.nr.:

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

550003885201

10 Vostro riferimento /
Your Reference

413

**15 Altre informazioni/
Additional Data**

**12 Nostro reparto/
Our Department**

PJSFAH-PLL5
Sipos Fruzsina

13 Tel.

**14 Nr. destinatario/
Receiver No.**

24466

**16 Nr. d'ordine/
Order No.**

198934

**19 Codice destinazione/
Shipping Code**

ML-Express & Logistics GmbH
Trasporto speciale / Dedicato

**20 Porto
franco/
Free**

X

**23/24
Lordo/
Gross**

Peso totale/Total Weight
660,0 KG

**Porto
assegnato/
Not Free**

Netto/Net

514,0 KG

**21 Imballaggio/
Packing**

8 x 0000SON, 64 x KLT 4314

**22 Specifica di
destinazione/**

57066000

**26 Destinazione
Receiving Location**

14248

**25 Indirizzo di
destinazione/
Shipping
Address**

180253777 - 5010000846

167321

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9000112673	F-563739.04.LTR1-H84#S Anello esterno 084568747-4350-10	4.992	PZ	39923355/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCEZZAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 4992

870848450

Quantità effettiva:

870848478

Tipo Imballaggio:

870848499

Quantità Imballi: 4

870848527

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.
550003885201

Lotto / Batch
0035841635

Quantità / Quantity
4.992 PZ

Ungheria

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	870848450	128,5 KG	165,0 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	Quantità: 1248 PZ
					Articolo 084568747-4350-10 F-563739.04.LTR1-H84#S	
2	870848478	128,5 KG	165,0 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	Quantità: 1248 PZ
					Articolo 084568747-4350-10 F-563739.04.LTR1-H84#S	
3	870848499	128,5 KG	165,0 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	Quantità: 1248 PZ
					Articolo 084568747-4350-10 F-563739.04.LTR1-H84#S	
4	870848527	128,5 KG	165,0 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	Quantità: 1248 PZ
					Articolo 084568747-4350-10 F-563739.04.LTR1-H84#S	

Gestione imballaggi a rendere
Pagina 1/2



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

39923355

4 Data spedizione/
Shipping Date

17.12.2019

4,000 P-26-SGP4 Palette 800X600X127-FAG-HLZ
64,000 P-14-C4314-1 KLT BL-VDA-400X300X147-PP
4,000 P-38-A0806 Coperchio SW-SG-812X612X53

0000SON

KLT 4314

0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.

Schaeffler Tech. Schweinfurt * Fritz-Drescher-Str / Tor 4 * DE-97421 Schweinfurt

ML-Express & Logistics GmbH Zentrale

Edisonstr. 8a

DE-63477 Maintal 06



Ladeliste: 57908964/5100/15-1

18.12.2019 18:08:40

Seite 1 / 1

Lfd-Nr.	Sendungs-Nr.	Empfänger	Strasse	Frankatur
Fbr-Nr	Colli Nr.	Abladestelle	Land-PLZ-Ort	
	57066000	Magna PT S.p.A.	V Dei Ciclamini 4	DAP Modugno
1	870848450	Einweg mit LF 165,0 kg Pos	IT-70026 Modugno	
2	870848478	Einweg mit LF 165,0 kg Pos		
3	870848499	Einweg mit LF 165,0 kg Pos		
4	870848527	Einweg mit LF 165,0 kg Pos		
	57066001	Magna PT S.p.A.	V Dei Ciclamini 4	DAP Modugno
5	870848558	Einweg mit LF 250,0 kg Pos	IT-70026 Modugno	
6	870848576	Einweg mit LF 250,0 kg Pos		
7	870848595	Einweg mit LF 250,0 kg Pos		
8	870848661	Einweg mit LF 251,0 kg Pos		
9	870848679	Einweg mit LF 251,0 kg Pos		

Ende

Verladender Spediteur 5100
 Transportmittel ERH JP 55
 Container./Plombenr.
 Die Ladung besteht aus 9 Packstücke
 Bruttoladungsgewicht 1.912,0 kg

Hiermit wird nach bestem Wissen und Gewissen aufgrund unserer Geschäftsgrundlagen, die im Gemeinschaftsgebiet nachprüfbar sind, versichert, dass wir oben angegebene Sendung(en) vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen haben, zum Zwecke der Beförderung / Versendung an vorstehenden Empfänger in das übrige Gemeinschaftsgebiet / Drittland.

nur für Luftfracht gültig: (1) "Wir bestätigen, dass die Sendung keine verbotenen Gegenstände gemäß der Anlage der Verordnung (EG) Nr. 2320/2002 Ziffern iv) und v) enthält, soweit diese nicht den gültigen ICAO/IATA-Gefahrgutvorschriften entsprechend angemeldet worden sind."

(2) "Wir bestätigen, dass die Verpackung und Inhalt der Sendungen aus Sicherheitsgründen untersucht werden können."

Name / Fahrer

Datum, Uhrzeit / Unterschrift Fahrer

KUEHNE + NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, 576 - 70026 Modugno (BA)

Name / Unterschrift Verladepersonal

18 DIC 2019
 "Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

Adresse:
 Schaeffler Tech. Schweinfurt
 Fritz-Drescher-Str / Tor 4
 DE-97421 Schweinfurt

Logistik Hotline:
 Tel:
 Fax:

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Lieferantennr. Supplier No. Unbekannt Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR Diese Beförderung unterliegt, trotz einer gegenseitigen Abmachung, den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Seite 1 / 1 57908964									
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) ML-Express & Logistics GmbH Zentrale Edisonstr. 8a DE-63477 Maintal									
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno, 14248 Land/Country Italien				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country) 									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Schweinfurt Land/Country Deutschland Datum/Date 18.12.2019				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers 									
5 Beigefügte Dokumente Documents enclosed 													
6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos 57066000 57066001		7 Anzahl der Packstücke No. of Packages 4 5 UNKNOWN		8 Art der Verpackung Kind of Package 		9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods 		10 Statistiknummer Statistic Number 84829900 84822000		11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg) 660,00 1252,00		12 Umfang (m³) Volume (m³) 5,540 6,845	
Summe:		9 Packages						1912,00		12,385			
=====													
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc. WP/SWE-LWS42 Florian Gaebler TEL: 004915123400154 MAIL: GAEBLFOR@SCHAEFFLER.COM		19 zu zahlen vom: to pay by: Fracht Transportation Charges Ermäßigungen Reductions Zwischensumme Sub-Total Zuschläge Supplement Nebengebühren Additional Fees Sonstiges Others Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay		Absender Sender 		Währung Currency 		Empfänger Consignee 					
14 Rückerstattung Reimbursement 		15 Frachtzahlsanweisung Payment of Freight Charges DAP Modugno		20 Besondere Vereinbarungen Special agreements 		24 Gut empfangen Goods received Datum Date 19 DIC 2019		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and stamp of Carrier 		25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance von/from bis/to km 			
21 Ausgefertigt in Established in Schweinfurt am at 18.12.2019		22 Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of Sender		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and stamp of Carrier 		24 Gut empfangen Goods received Datum Date 19 DIC 2019 "Ricevuta con riserva di verifica su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and Stamp of Consignee		25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance von/from bis/to km 		26 Vertragspartner des Frachtführers 			
27 Amtliches Kennzeichen Kfz ERH JP 55 Anhängers		28 Nutzlaster in kg 		29 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift 		30 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift 		31 Benutzte Gen.-Nr. 		32 O National O Bilateral O EG O CEMT			